

ÍNDICE

| | <i>Págs.</i> |
|---|--------------|
| INTRODUCCION | XI |
| CAPÍTULO 1. LA <i>UTOPIA</i> DE TOMÁS MORO | XV |
| Entre burlas y veras. Verosimilitud y humor en <i>Utopía</i> | XIX |
| «Entre amigos todo es común». El programa de reforma política de Erasmo de Rotterdam y Tomás Moro | XXVIII |
| Ocio filosófico o negocios cortesanos. La tradición literaria del debate entre Rafael Hitlodeo y Tomás Moro | XL |
| CAPÍTULO 2. EL MANUSCRITO II/1087 DE LA RB: LA PRIMERA TRADUCCIÓN VERNÁCULA COMPLETA DE <i>UTOPIA</i> | LIII |
| Descripción del manuscrito | LV |
| Datación y texto base del manuscrito II/1087 de la RB | LVII |
| Dos copistas y un corrector: las etapas de redacción del manuscrito II/1087 de la RB | LXVII |
| La traducción frente al texto latino | LXXII |

| | <u>Págs.</u> |
|---|--------------|
| CAPÍTULO 3. VASCO DE QUIROGA, TRADUCTOR DE UTOPIA... | LXXXI |
| CAPÍTULO 4. UN JURISTA CON VOCACIÓN DE APÓSTOL. VASCO DE QUIROGA ANTES DE SU ETAPA EN NUEVA ESPAÑA (c. 1470-1530) | CI |
| Círculos de poder en la corte de Carlos V: la alar- gada sombra del arzobispo Juan Pardo de Ta- vera | CIX |
| CAPÍTULO 5. LOS PRIMEROS AÑOS DEL MÉXICO COLONIAL (1521-1535) | CXXIII |
| La primera Audiencia de México (1528-1530) | CXXIX |
| La segunda Audiencia de México (1531-1535) | CXXXIX |
| CAPÍTULO 6. LA UTOPIA SOBRE EL PAPEL. EL DISEÑO TEÓ- RICO DE LOS PUEBLOS-HOSPITALES DE SANTA FE DE MÉXICO Y SANTA FE DE LA LAGUNA (MICHUACÁN) ... | CLIII |
| La carta de Vasco de Quiroga al Conde de Osorno del 14 de agosto de 1531. Primer esbozo de los pueblos-hospitales | CLIV |
| La <i>Información en derecho</i> : un largo alegato en contra de la esclavitud de los indígenas | CLXII |
| Un amigo muy bien informado. Juan Bernal Díaz de Luco, destinatario de la <i>Información en de- recho</i> | CLXV |
| La provisión real del 20 de febrero de 1534: el resta- blecimiento de la esclavitud en Nueva España ... | CLXX |
| La <i>Información en derecho</i> : refutación jurídica de la real provisión del 20 de febrero de 1534 | CLXXIV |
| Los fundamentos teóricos de los pueblos-hospitales de Santa Fe | CLXXVIII |

ÍNDICE

| | <i>Págs.</i> |
|--|--------------|
| CAPÍTULO 7. LA UTOPIÍA EN LA PRÁCTICA. CONSTRUCCIÓN Y FUNCIONAMIENTO DE LOS PUEBLOS-HOSPITALES DE SANTA FE DE MÉXICO Y SANTA FE DE LA LAGUNA (MICHOACÁN) | CXCVII |
| La fundación de Santa Fe de México | CXCIX |
| La fundación de Santa Fe de la Laguna | CCVIII |
| Las ordenanzas de Santa Fe de México | CCXII |
| Conclusión | CCXXXI |

EL BUEN ESTADO
DE LA REPÚBLICA DE UTOPIÍA

EDICIÓN DEL MANUSCRITO II/1087 DE LA RB

| | |
|--|-----|
| CRITERIO EDITORIAL | 3 |
| [1r] Al muy claro señor Jerónimo Buslidio, prepósito arliense, del consejo del Católico rey don Carlos, Pedro Egidio, antuerpiense, envía muchas encomiendas | 5 |
| [2r] Tomás Moro a Pedro Egidio dice salud | 11 |
| [3v] <i>Libro primero.</i> De la relación que Rafael Hitlodeo, varón excelente, hizo del buen estado de la república de Utopía, escrito por el ilustre varón Tomás Moro, ciudadano y vizconde de la ínclita ciudad de Londres, en Bretania | 17 |
| [16v] <i>Libro segundo.</i> De la narración que hizo Rafael Hitlodeo del buen estado y ordenanza de la república de la isla de Utopía escrito por Tomás Moro, ciudadano y gobernador de la ciudad de Londres ... | 71 |
| [46r] Jerónimo de Buslidio se encomienda a Tomás Moro | 167 |
| BIBLIOGRAFÍA | 173 |